



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
6 February 2002

Пятьдесят шестая сессия  
Пункт 119 а повестки дня

## Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей

[по докладу Третьего комитета (A/56/583/Add.1)]

### 56/145. Международная конвенция о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей

*Генеральная Ассамблея,*

*вновь подтверждая* непреходящее значение принципов и норм, изложенных в основных документах, касающихся международной защиты прав человека, в частности во Всеобщей декларации прав человека<sup>1</sup>, Международных пактах о правах человека<sup>2</sup>, Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации<sup>3</sup>, Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин<sup>4</sup> и Конвенции о правах ребенка<sup>5</sup>,

*учитывая* принципы и нормы, установленные в рамках Международной организации труда, и важность связанной с трудящимися-мигрантами и членами их семей деятельности, осуществляемой в других специализированных учреждениях и различных органах Организации Объединенных Наций,

*вновь заявляя*, что, несмотря на наличие комплекса уже установленных принципов и норм, существует необходимость в дальнейших усилиях с целью улучшить положение и гарантировать уважение прав человека и человеческого достоинства всех трудящихся-мигрантов и членов их семей,

*учитывая* положение трудящихся-мигрантов и членов их семей и заметный рост миграционных потоков, особенно в некоторых частях мира,

*принимая во внимание*, что в Венской декларации и Программе действий, принятых Всемирной конференцией по правам человека 25 июня 1993 года<sup>6</sup>, содержится настоятельный призыв ко всем государствам гарантировать защиту прав человека всех трудящихся-мигрантов и членов их семей,

<sup>1</sup> Резолюция 217 А (III).

<sup>2</sup> Резолюция 2200 А (XXI), приложение.

<sup>3</sup> Резолюция 2106 А (XX), приложение.

<sup>4</sup> Резолюция 34/180, приложение.

<sup>5</sup> Резолюция 44/25, приложение.

<sup>6</sup> A/CONF.157/24 (Part I), глава III.

*подчеркивая* важность создания и развития условий для содействия обеспечению большей гармонии и терпимости в отношениях между трудящимися-мигрантами и остальными членами общества того государства, в котором они проживают, в целях ликвидации растущих проявлений расизма и ксенофобии в слоях многих обществ со стороны отдельных лиц или групп по отношению к трудящимся-мигрантам,

*ссылаясь* на свою резолюцию 45/158 от 18 декабря 1990 года, в которой она приняла и открыла для подписания, ратификации и присоединения Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей,

*памятуя* о том, что в Венской декларации и Программе действий государствам предлагается рассмотреть возможность скорейшего подписания и ратификации этой Конвенции,

1. *выражает глубокую озабоченность* в связи с растущими проявлениями расизма, ксенофобии и других форм дискриминации и бесчеловечного или унижающего достоинство обращения в отношении трудящихся-мигрантов в различных частях мира;

2. *приветствует* подписание или ратификацию Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей<sup>7</sup> рядом государств-членов или их присоединение к ней;

3. *призывает* все государства-члены рассмотреть в приоритетном порядке вопрос о подписании и ратификации Конвенции или присоединении к ней, выражает надежду на то, что она скоро вступит в силу, и отмечает, что, согласно статье 87 Конвенции, для ее вступления в силу все еще необходимо, чтобы ее ратифицировали или присоединились к ней всего четыре государства;

4. *просит* Генерального секретаря обеспечить все условия и помощь, необходимые для распространения информации о Конвенции в рамках Всемирной кампании по общественной информации в области прав человека и программы консультативного обслуживания в области прав человека;

5. *приветствует* проведение всемирной кампании за вступление Конвенции в силу и предлагает организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций, а также межправительственным и неправительственным организациям еще более активизировать их усилия в целях распространения информации о Конвенции и содействия пониманию ее значения;

6. *приветствует также* работу Специального докладчика Комиссии по правам человека по вопросу о правах человека мигрантов в связи с Конвенцией и предлагает ей продолжать деятельность в этом направлении;

7. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря<sup>8</sup> и просит его представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят седьмой сессии обновленный доклад о состоянии Конвенции;

---

<sup>7</sup> Резолюция 45/158, приложение.

<sup>8</sup> A/56/179.

8. *постановляет* рассмотреть этот доклад Генерального секретаря на своей пятьдесят седьмой сессии по подпункту, озаглавленному «Осуществление документов по правам человека».

*88-е пленарное заседание,  
19 декабря 2001 года*